|  |
| --- |
| *作品編號 (屋宇署專用)*  *Ref. No. (For Office Use only)* |



**「構建人生Our People Our Home」**

**攝影比賽參加表格**

**Photo Competition Entry Form**

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| 姓名 Name | | : | | (中文Chinese) | | | | | | | | | | | |
|  | |  | | (英文English ) | | | | | | | | | | | |
| 香港身份證號碼Hong Kong ID Card No. （頭4個數字First 4 digits） | | | | | | | | | | | | : |  | | |
| 電郵地址Email Address | | : | |  | | | | | | | 電話Tel. No. | | | : |  |
| 地址 Postal Address | | : | |  | | | | | | | | | | | |
|  | |  | |  | | | | | | | | | | | |
| 參賽作品拍攝地點 Shooting locations | | | | | | : |  | | | | | | | | |
| 參賽相片數量Total No. of Photographs Entered | | | | | | | | : |  | | | | | | |
| 作品命名 Title | | : | |  | | | | | | | | | | | |
| 作品簡介 (100字內)  Introduction (Within 100 words ) | | : | |  | | | | | | | | | | | |
|  | 我已細閱及同意遵守是次活動及比賽規則。  I fully understand and agree to abide by the rules and regulations of this competition. | | | | | | | | | | | | | | | |
| 簽署Signature | | | : | |  | | | | |
| 期Date | | | : | |  | | | | |
|  | | |  | |  | | | | |
| **截止日期：2014年9月5日（星期五）**  **Deadline for submission: 5 Sep 2014 (Fri)** | | | | | | | | | | | | | | | |
| **送交或郵寄：**下載參賽表格，並連同作品原件(12R【8x12吋】黑白或彩色照片)以及參賽照片的原有底片（正片或負片）或燒錄原始檔的光碟，於辦公時間（08:30 – 17:30）送交或郵寄至 **屋宇署-九龍彌敦道750號始創中心12樓收發部。**信封面請註明「構建人生」攝影比賽。  **Deliver in person or by mail:** Download the application form and submit with the entry photographs set (12R【8"x12"】black & white or color photographs), the original films (positive or negative film) or original file in compact disc format, in person or by mail during office hours (8:30-17:30) to “**Receipt & Dispatch Counter, Buildings Department, 12/F, Pioneer Centre, 750 Nathan Road, Kowloon”**. Envelope should be marked with “Our Peoples Our Homes Photo Competition”. | | | | | | | | | | | | | | | |
| **網上遞交作品Online submission：**　[**www.pcmarket.com.hk/BD.photo/**](http://www.pcmarket.com.hk/BD.photo/) | | | | | | | | | | | | | | | |

備註：

1. 本表格所收集的資料，只作是次活動及比賽之用。除得獎者外所有資料將於賽果公布後三個月銷毀。
2. 在本表格所提供的資料，可能會因上述比賽而向評審團及公眾披露。
3. 根據《個人資料（私隱）條例》規定，參賽者有權查閱、更改及索取在本表格所提供的個人資料的複印本。
4. 如對是次比賽或本表格有任何查詢，可致電2881 8732與袁小姐聯絡。

Remarks：

1. The information collected from this form will be used for purposes related to this competition only. The information（apart from the winning entries）will be destroyed in three months after the announcement of winning entries.
2. The information may be released to the members of the Adjudication Panel and/or the public for the purposes mentioned above.
3. In accordance with the Personal Data (Privacy) Ordinance, entrants have the right to access, amend, and ask for a copy of their personal data contained in this form.
4. If anyone has any questions about this entry form, please contact Ms Yuen at 2881 8732.